



追加使用許諾条件

HP Orchestration Center ソフトウェア製品

対象となる製品とスイート

製品	E-LTU または E メディアでの提供*	非運用用途のカテゴリ**
HP Cloud Service Automation	あり	クラス 1
HP Cloud Service Automation Add-on: Dynamic Workload Management	あり	クラス 3
HP Operations Orchestration	あり	クラス 1
HP Operations Orchestration Content for SAP Process Automation	あり	クラス 1

スイート	E-LTU または E メディアでの提供*	非運用用途のカテゴリ**
HP Cloud and Automation Suite Premium Edition	あり	クラス 1
HP Cloud and Automation Suite Ultimate Edition	あり	クラス 1
HP CloudSystem Enterprise Starter Suite	あり	クラス 1

*E-LTU または E メディアとして販売された製品は、注文書での指定にかかわらず電子的に納入されます。

**非運用ライセンスの詳細については、www.hp.com/go/SWlicensing (英語サイト) で参照できます。

定義

本追加使用許諾条件に定義されていない用語は、適用される契約に定義されています。

用語	定義
E-LTU および E メディア	電子的にのみ納入される製品をいいます。従って、注文書に記載された貿易条件または輸送形態は、電子的な納入の条件を除き、E-LTU または E メディアに関しては適用されません。
Foundation または Foundation Server	サーバー側のソフトウェアコンポーネントをいいます。「ソフトウェア固有の使用許諾条件」の項で規定される実装の取得が必要になります。
LTU	使用権 (License To Use) をいいます。
SAP インスタンス	SAP システムに接続されたクライアントが使用するサービスを提供する、スタンドアロン SAP BASIS ユニットのいいます。これらのサービスには、メッセージサーバーやエンキューサーバーが含まれます。これらのサーバーは、単一の SAP センtralインスタンスでのみ実行されます。
Workflow Author Named User	プロセス自動化ワークフローの作成と編集を許可された管理者をいいます。
インスタンス	サーバーにインストールされたアプリケーションの個々の実装をいいます。
エージェント	個々の物理サーバー、仮想サーバー、コンテナで必要となる管理ソフトウェアの一部をいいます。
オペレーティングシステム インスタンス、OS Inst、OSI	物理システムや物理システム内のパーティション (システム仮想マシン、仮想環境、仮想プライベートサーバー、コンテナ、ゲストとゾーンなど) にインストール可能で、ブート可能なプログラムの実装をいいます。物理システムでは、オペレーティングシステムインスタンスを複数実行できます。コンテナとは、ハードウェアではなくソフトウェアをベースにするシステムパーティションです。ゲストとは VM システムの 1 タイプであり、完全な OS インスタンス (VMware ワークステーションのように、ハイパーバイザーではないインスタンス) を実行するホストシステム上で稼働します。ゾーンとは、ソフトウェアパーティションを指す Oracle®/Sun Solaris 固有の名称で、仮想 OS インスタンスを実行でき、スペース、ネイティブ、ipkg などがあります。
仮想マシンまたは VM 管理ユーザー (Administrative User)	物理的に存在するコンピューターではなく、別のコンピューターによってシミュレートされるコンピューターをいいます。ワークフローの実行を許可されているユーザーをいいます。
クライアント	ソフトウェアに接続および対話する機能をファシリティに提供しながら、ソフトウェアの機能とは別の機能を提供するアプリケーションまたはシステムをいいます。
コア	サーバー側のソフトウェアコンポーネントをいいます。一般的に、エージェントコンポーネントによって補完されます。



* 5 0 6 6 - 4 1 3 1 *

用語	定義
固定ユーザー(Named User)または Nmd ユーザー	ソフトウェアをアクティブに使用しているかどうかに関わらず、ソフトウェアへのアクセスを許可された特定の個人をいいます。
サーバー	ソフトウェアインスタンスがインストールされているコンピューターシステムをいいます。
シフトユーザー	3 シフトのそれぞれで製品を使用する権限を持つユーザーをいいます。いずれかのシフトで勤務する 1 名のユーザーを指し、重複しないシフトで勤務する 3 名をサポートします。
使用	ソフトウェアの 1 つの複製をインストール、保存、ロード、実行、表示することをいいます。
実装	ソフトウェアを 1 つのサーバーにインストールすること、またはサーバークラスターにソフトウェアを一括インストールすることをいいます。
デバイスまたは Dev	調査と資産トラッキングの対象として定義された物理または仮想のエンティティをいいます。ルーター、スイッチ、ブリッジ、ハブ、サーバー、PC、ラップトップ、ハンドヘルドデバイス、プリンターなどが含まれますが、これらに限定されません。
内部使用	お客様の社内業務にかかるオペレーションまたは操作をサポートする目的で、ソフトウェアにアクセスおよび使用することをいいます。
ノード	「ソフトウェア固有の使用許諾条件」の項で詳細が規定されている特定のノードをいいます。
ポイント	ユーザーが実行を許諾されているメトリックの総数を示す数値トラッキングシステムをいいます。
無制限(Unlimited)または Unl	システム、デバイス、メディアの数に制限がないことをいいます。

ソフトウェア固有の使用許諾条件

ソフトウェア固有の使用許諾条件を持つソフトウェア製品に関して、該当する条件を以下に示します。本追加使用許諾条件文書の対象となるソフトウェア製品(上記)で本項に記載がないものについては、本項に定めるソフトウェア固有の使用許諾条件の適用はありません。

HP Cloud Service Automation

HP Cloud Service Automation は、オペレーティングシステムインスタンス 10 単位のパックで使用許諾されます。HP Cloud Service Automation 10 OS Instance Pack には HP Universal CMDB (UCMDB) Foundation ライセンスが含まれますが、このライセンスでは、UCMDB サーバー、Data Flow Probe インフラストラクチャー、UCMDB 管理 UI、UCMDB ブラウザーを HP Cloud Service Automation との連携でのみで使用できます。Universal Discovery、Configuration Manager、UCMDB アダプターをサードパーティリポジトリで使用する場合、これとは別にライセンスが必要です。

HP Cloud Service Automation Add-on: Dynamic Workload Management (旧称 HP Cloud Service Automation Dynamic Workload Management および Adaptive Computing Moab for HP Cloud Service Automation)

HP Cloud Service Automation Add-on: Dynamic Workload Management を使用する場合は、HP Cloud Service Automation と統合する必要があり、単独では使用できません。HP Cloud Service Automation Add-on: Dynamic Workload Management Media には、Moab Workload Manager、Moab Accounting Manager、Moab Viewpoint Portal という複数の製品の機能が含まれます。この製品のライセンスには、Workload Manager と Accounting Manager の機能の使用およびアクセス権が含まれています。Moab Viewpoint Portal は、システム管理機能のみを使用でき、これにはポリシーの作成やシステム構成が含まれます。Viewpoint Portal の「エンドユーザー」向けインタフェース(メニューとレポート。サービス要求の作成と送信を含む)は使用できません。HP Cloud Service Automation Add-on: Dynamic Workload Management ソフトウェアのインストールと使用は、完結した製品としてのみ行えます。一部をソフトウェア製品全体と切り離して単独で使用することはできません。

HP Operations Orchestration

HP Operations Orchestration はノードごとに使用許諾されます。ライセンスには、コアサーバー、中央サーバー、リモートアクセスサーバー、標準コンテナライブラリー式、すべてのサードパーティ製統合コンポーネント、無制限のユーザー、管理者/作成者が含まれます。

- HP Operations Orchestration Server および Storage Node (旧称 HP Operations Orchestration Enterprise Orchestrated Node) でのノードは、物理デバイスまたは仮想マシン上の OS インスタンス、複数の OS インスタンスが稼働する複数の VM をホストする物理デバイス、ストレージアレイを指します。
- HP Operations Orchestration Network Node (旧称 HP Operations Orchestration Network Orchestrated Node) でのノードは、スイッチ、ルーター、ハブなどのネットワークデバイスを指します。
- HP Operations Orchestration Edge Device Node でのノードは、クライアント、ラップトップ/デスクトップ、ハンドヘルド、スマートデバイスなどのエンドユーザーデバイス、低価格 WiFi ルーター、スイッチ、ケーブルボックスなどの SOHO デバイスを指します。

- **HP Operations Orchestration Virtual Machine 10 Node** (旧称 **HP Operations Orchestration CloudFlex 10 Orchestrated Node**) での各ノードは、仮想マシンを指します。

HP Operation Orchestration Platform ライセンスは、2011年9月1日以前に **HP Operations Orchestration Platform** を購入したユーザーのみに提供されません。**HP Operation Orchestration Platform** ライセンスには、コアサーバー、中央サーバー、リモートアクセスサーバー、標準コンテンツライブラリー式、すべてのサードパーティ製統合コンポーネントが含まれます。**HP Operations Orchestration Platform** では、コアサーバーの数に依存しないソフトウェアアーキテクチャーを使用でき、任意の数のコンピューターにインストール可能です。ただし、デバイスのレイヤー (Tier) パッケージで購入したライセンスを超える数のソフトウェアは使用できません。

HP Operations Orchestration Platform for Integration Only ライセンスは、2011年9月1日以前に **HP Operations Orchestration Platform for Integration Only** を購入したユーザーのみに提供されます。**HP Operations Orchestration Platform for Integration Only** のライセンスでは、**HP Server Automation** または **HP Network Automation** をチケット発行または監視システムと統合する用途に限定されているので、アラート/インシデント解決の自動化や幅広い **Run Book Automation** ユースケースは使用できません。

HP Operations Orchestration Content for SAP Process Automation (旧称 **HP Operations Orchestration SAP Process Automation**) は、SAP インスタンス 5 つ単位で使用許諾されます。

HP Orchestration Center Suiteの内容

スイート	内容
HP Cloud Service Automation Suite Premium Edition 10 OS Instance Pack (旧称 HP Cloud Service Automation Enterprise Suite 10 OS Instance Pack)	<ul style="list-style-type: none">● HP Cloud Service Automation 10 OS Instance Pack×1● HP Server Automation Ultimate Edition OS Instance×10 (マルチマスターおよび Service Automation Visualizer 機能なし)● HP Operations Orchestration Server and Storage Node×10
HP Cloud Service Automation Suite Ultimate Edition 10 OS Instance Pack	<ul style="list-style-type: none">● HP Cloud Service Automation 10 OS Instance Pack×1● HP Server Automation Ultimate Edition OS Instance×10 (マルチマスターおよび Service Automation Visualizer 機能あり)● HP Operations Orchestration Server and Storage Node×10● HP Database & Middleware Automation Database Module for Database Instance×1
HP CloudSystem Enterprise Starter Suite	<ul style="list-style-type: none">● HP Cloud Service Automation 10 OS Instance Pack×5● HP Server Automation Ultimate Edition OS Instance×50 (マルチマスターおよび Service Automation Visualizer 機能なし)● HP Operations Orchestration Server and Storage Node×50● HP Database & Middleware Automation Database Module for Database Instance×5

HP SiteScope ソフトウェア製品には、HP Application Performance Management ソフトウェア製品の追加使用許諾条件が適用されます。HP Database & Middleware Archiving および HP Server Automation ソフトウェア製品には、HP Automation Center ソフトウェア製品の追加使用許諾条件が適用されます。

hp.com/go/SWlicensing

ソフトウェアライセンスドキュメントの最新バージョン

© Copyright 2009-2013 Hewlett-Packard Development Company, L.P. 本書に記載する情報は、予告なしに変更されることがあります。HP の製品およびサービスに関する保証は、製品およびサービスに付属する保証書に明示された内容、またはお客様と HP との間で締結されたライセンス契約またはコンサルティングサービス契約の内容に限定されます。本書は、追加保証を提供するものではありません。本書に含まれる技術的、編集上の誤り、または欠如について、HP はいかなる責任も負いません。

5066-3315 2013 年 12 月作成、5066-3295 (2013 年 11 月) の後継

